

Die Freigabe der Niederschrift im Es informiert Sie Florian Kötter  
Ratsinformationssystem erfolgt unter dem Telefon (0202) 563-5893  
Vorbehalt der Genehmigung. Fax (0202) 563-8020  
E-Mail florian.koetter@stadt.wuppertal.de  
Datum 15. November 2016

---

## **Niederschrift**

### **über die öffentliche/nicht öffentliche Sitzung des Rates der Stadt Wuppertal (SI/1142/16) am 14.11.2016**

Anwesend sind unter dem Vorsitz von Herrn **Oberbürgermeister** Andreas Mucke:

#### **von der SPD-Fraktion**

Herr Johannes van Bebber, Frau Maren Butz, Herr Volker Dittgen, Frau Dilek Engin, Herr Mark Esteban Palomo, Frau Ulrike Fischer, Herr Heiner Fragemann, Herr Guido Grüning, Herr Servet Köksal, Herr Thomas Kring, Herr Frank Lindgren, Herr Heiko Meins, Herr Wilfried Michaelis, Herr Klaus Jürgen Reese, Frau Bürgermeisterin Ursula Schulz, Herr Ioannis Stergiopoulos, Herr Sedat Ugurman, Herr Lukas Twardowski, Frau Renate Warnecke,

#### **von der CDU-Fraktion**

Herr Gregor Ahlmann, Frau Barbara Becker, Herr Heinrich-Günter Bieringer, Herr Mathias Conrads, Frau Rosemarie Gundelbacher, Herr Thomas Hahnel-Müller, Frau Claudia Hardt, Herr Hans-Jörg Herhausen, Herr Michael Hornung, Herr Dirk Kanschat, Herr Ludger Kineke, Herr Eckhard Klessler (bis 17.05 Uhr – Beratung zu TOP 4.2), Herr Dr. Rolf-Jürgen Köster (bis 18.06 Uhr – Beratung zu TOP 8.1), Herr Michael Müller, Herr Christian Schmidt, Frau Bürgermeisterin Maria Schürmann, Herr Michael Wessel, Herr Kurt-Joachim Wolfgang,

#### **von der Fraktion BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN**

Herr Marcel Gabriel-Simon, Herr Oliver Graf, Frau Anja Liebert, Herr Klaus Lüdemann, Frau Regina Orth, Herr Paul Yves Ramette, Frau Ilona Schäfer, Herr Marc Schulz, Herr Peter Vorsteher,

#### **von der Fraktion DIE LINKE**

Frau Gunhild Böth, Frau Susanne Herhaus, Frau Claudia Radtke, Herr Bernhard Sander, Herr Gerd-Peter Zielezinski,

#### **von der FDP-Fraktion**

Frau Karin van der Most, Herr Alexander Schmidt, Frau Eva Schroeder, Herr Manfred Todtenhausen,

#### **von der Fraktion Wählergemeinschaft für Wuppertal (WfW)**

Frau Dorothea Glauner, Frau Gisela Schlüter, Herr Heribert Stenzel,

**von der Fraktion PRO Deutschland / DIE REPUBLIKANER**

Frau Claudia Bötte, Herr Thomas Kik (bis 18.37 Uhr – Beratung zu TOP 11.1), Herr Gerd Wöll,

**von der Ratsgruppe Allianz für Wuppertal (AfW)**

Frau Bettina Lünsmann, Herr Ralf Wegener,

**von der Verwaltung**

Herr Stadtdirektor Dr. Johannes Slawig und die Beigeordneten Herr Frank Meyer, Herr Dr. Stefan Kühn, Herr Matthias Nocke und Herr Panagiotis Paschalis sowie vom Rechtsamt Herr Olaf Radtke,

**Schriftführer**

Herr Florian Kötter.

**Nicht anwesend sind:**

von der CDU-Fraktion Herr Michael Schulte, von der Fraktion BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN Frau Bürgermeisterin Bettina Brücher und Frau Tanja Wallraf sowie von der Verwaltung Frau Roswitha Bocklage (Gleichstellungsstelle).

Beginn: 16:03 Uhr

Ende: 19:12 Uhr

Zu Beginn der Tagesordnung stellt Herr Oberbürgermeister Mucke die Konsensliste im Block zur Abstimmung. Auf der Konsensliste befinden sich die folgenden Tagesordnungspunkte: 7.1; 8.2; 8.4; 10.1; 12.1; 12.2; 14; 14.1; 15.

## **I. Öffentlicher Teil**

---

### **1 Übergeordnete Angelegenheiten**

N.N.

---

### **2 Fragestunde**

---

#### **2.1 Ausschaffungen bzw. Abschiebungen seit Anfang 2015 Anfrage der Fraktion PRO Deutschland / DIE REPUBLIKANER vom 19.08.2016 Vorlage: VO/0684/16**

Die Antworten zu der Anfrage der Fraktion PRO Deutschland / DIE REPUBLIKANER sind im Ratsinformationssystem eingestellt (VO/0684/16/1-A). Zusatzfragen der Frau Stadtverordneten Bötte (Fraktion PRO Deutschland / DIE REPUBLIKANER) beantwortet Herr Beigeordneter Dr. Kühn.

---

#### **2.2 Maghrebener als Flüchtlinge im Stadtgebiet Anfrage der Fraktion PRO Deutschland / DIE REPUBLIKANER vom 19.08.2016 Vorlage: VO/0686/16**

Die Antworten zu der Anfrage der Fraktion PRO Deutschland / DIE REPUBLIKANER sind im Ratsinformationssystem eingestellt (VO/0686/16/1-A). Zusatzfragen werden nicht gestellt.

---

#### **2.3 Jobcenter - Budget für Öffentlichkeitsarbeit Anfrage der Fraktion DIE LINKE vom 21.10.2016 Vorlage: VO/0827/16**

Die Antworten zu der Anfrage der Fraktion DIE LINKE sind im Ratsinformationssystem eingestellt (VO/0827/16/1-A). Zusatzfragen des Herrn Stadtverordneten Zielezinski (Fraktion DIE LINKE) beantwortet Herr Beigeordneter Dr. Kühn.

---

#### **2.4 Vertagt auf die Sitzung des Rates am 19.12.2016 Jobcenter - Widerspruchsbewältigung Anfrage der Fraktion DIE LINKE vom 21.10.2016 Vorlage: VO/0828/16**

---

**2.5 Postlaufzeiten bei Jobcenterbriefen**  
**Anfrage der Fraktion DIE LINKE vom 21.10.2016**  
**Vorlage: VO/0829/16**

Die Antworten zu der Anfrage der Fraktion DIE LINKE sind im Ratsinformationssystem eingestellt (VO/0829/16/1-A). Zusatzfragen der Stadtverordneten Frau Radtke, Herrn Zielezinski und Frau Böth (alle Fraktion DIE LINKE) beantwortet Herr Beigeordneter Dr. Kühn.

---

**2.6 Asylbewerber aus sicheren Herkunftsstaaten und sonstige ausreisepflichtige Asylbewerber**  
**Anfrage der Fraktion PRO Deutschland / DIE REPUBLIKANER vom 26.10.2016**  
**Vorlage: VO/0839/16**

Die Antworten zu der Anfrage der Fraktion PRO Deutschland / DIE REPUBLIKANER sind im Ratsinformationssystem eingestellt (VO/0839/16/1-A). Eine Zusatzfrage der Frau Stadtverordneten Bötte (Fraktion PRO Deutschland / DIE REPUBLIKANER) beantwortet Herr Beigeordneter Dr. Kühn.

---

**2.7 Gewalt gegen Asylbewerber, die religiösen Minderheiten angehören**  
**Anfrage der Fraktion PRO Deutschland / DIE REPUBLIKANER vom 26.10.2016**  
**Vorlage: VO/0840/16**

Aufgrund der Aussage der Frau Stadtverordneten Bötte (Fraktion PRO Deutschland / DIE REPUBLIKANER), die Antworten des Herrn Beigeordneten Dr. Kühn auf ihre Nachfragen zu dieser Anfrage als „dämlich“ und „unverschämt“ bezeichnet, erteilt Herr Oberbürgermeister Mucke ihr einen Ordnungsruf. Hierauf reagiert sie zunächst mit „Danke!“ und fährt mit einer weiteren Nachfrage fort. Am Ende des öffentlichen Sitzungsteils (nach Tagesordnungspunkt 12.3) gibt Frau Stadtverordnete Bötte ihren Protest gegen den ihr erteilten Ordnungsruf zu Protokoll.

Die Antworten zu der Anfrage der Fraktion PRO Deutschland / DIE REPUBLIKANER sind im Ratsinformationssystem eingestellt (VO/0840/16/1-A). Zusatzfragen der Frau Stadtverordneten Bötte (Fraktion PRO Deutschland / DIE REPUBLIKANER) beantwortet Herr Beigeordneter Dr. Kühn.

---

**2.8 Politische Informationen gegen Gebühren?**  
**Anfrage der FDP-Fraktion vom 28.10.2016**  
**Vorlage: VO/0843/16**

Die Antworten zu der Anfrage der FDP-Fraktion sind im Ratsinformationssystem eingestellt (VO/0843/16/1-A). Die Beantwortung von Zusatzfragen der Stadtverordneten Herrn Schmidt und Frau van der Most (beide FDP-Fraktion) zur

Unterscheidung von Informations- und Werbeveranstaltungen einer Fraktion und zur Einordnung durch die Verwaltung bei der Erteilung einer beantragten Sondernutzungserlaubnis erfolgt schriftlich und wird im Ratsinformationssystem eingestellt.

---

**2.9 Lärm- und Luftschadstoffbelastungen an Landes- und Bundesstraßen  
Anfrage der Fraktion BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN vom 01.09.2016  
Vorlage: VO/0697/16**

Die Antworten zu der Anfrage der Fraktion BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN sind im Ratsinformationssystem eingestellt (VO/0697/16/1-A). Zusatzfragen der Stadtverordneten Frau Liebert (Fraktion BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN) und Herrn Wegener (Ratsgruppe AfW) beantwortet Herr Beigeordneter Meyer.

---

**3 Anregungen und Beschwerden gem. § 24 GO (nur Hauptausschuss)**

---

**3.1 Bürgerantrag zur Beschlussqualität in Sachen Freigabe von  
Einbahnstraßen für den Radverkehr  
Vorlage: VO/0851/16**

---

**3.2 Bürgerantrag für einen autofreien Tag, einen grünen Park am Döppersberg  
und ein Konzept für sichere Fuß- und Radwege zu weiterführenden Schulen  
Vorlage: VO/0860/16**

---

**4 Fraktionsanträge**

---

**4.1 Gesundheitsversorgung von Flüchtlingen - Sachstandsbericht für  
Wuppertal  
Antrag der Fraktion BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN vom 02.11.2016  
Vorlage: VO/0846/16**

Beschluss des Rates der Stadt Wuppertal vom 14.11.2016:

Der Antrag der Fraktion BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN wird gemäß Vorlage beschlossen.

**Abstimmungsergebnis:**

Stimmenmehrheit (gegen die Fraktion PRO Deutschland / DIE REPUBLIKANER).

---

**4.2 Dringlichkeitsantrag - Planungssicherheit für verkaufsoffenen Sonntag  
schaffen  
Antrag der FDP-Fraktion vom 08.11.2016  
Vorlage: VO/0876/16**

Beschluss des Rates der Stadt Wuppertal vom 14.11.2016:

Der von Herrn Oberbürgermeister Mucke vorgeschlagenen Vertagung der Beschlussfassung über den Antrag der FDP-Fraktion in der Sache wird zugestimmt.

**Abstimmungsergebnis:**

Stimmenmehrheit (gegen die Fraktionen von BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN und DIE LINKE).

---

**5** **Fraktionsanträge, die vom Rat zur Vorberatung verwiesen wurden (§ 8 der Geschäftsordnung für den Rat der Stadt)**

---

**5.1** **Abgesetzt. Für erledigt erklärt.**  
**Unterjährige Änderung im Straßenverzeichnis 2016**  
**Antrag der Fraktion DIE LINKE vom 13.09.2016**  
**Vorlage: VO/0720/16**

---

**5.2** **Buslinie 643 – alle WSW-Kund\*innen haben Recht auf Beförderung**  
**Antrag der Fraktion DIE LINKE vom 21.04.2016**  
**Vorlage: VO/0331/16**

Beschluss des Rates der Stadt Wuppertal vom 14.11.2016:

Der Antrag der Fraktion DIE LINKE wird abgelehnt.

**Abstimmungsergebnis:**

Stimmenmehrheit (gegen die Fraktion DIE LINKE).

---

**6** **Ortsrecht**

N.N.

---

**7** **Haushaltsangelegenheiten**

---

**7.1** **Über- und außerplanmäßige Bereitstellung von Mitteln**  
**Vorlage: VO/0823/16**

Die Verwaltungsdrucksache wird ohne Beschlussfassung entgegengenommen.

---

**7.2** **6. Fortschreibung des Haushaltssanierungsplans (HSP) 2012 - 2021 für das Jahr 2017**  
**Vorlage: VO/0825/16**

Beschluss des Rates der Stadt Wuppertal vom 14.11.2016:

Die Verwaltungsdrucksache wird gemäß Vorlage beschlossen.

**Abstimmungsergebnis:**

Einstimmigkeit (bei Enthaltung der Fraktionen von BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN, DIE LINKE, PRO Deutschland / DIE REPUBLIKANER und der Ratsgruppe AfW).

---

**7.3 Nachtragshaushaltsplan 2017  
Vorlage: VO/0850/16**

Die Verwaltungsdrucksache wird eingebracht und in dieser Sitzung ohne Beschlussfassung entgegengenommen.

---

**8 Angelegenheiten des Teilnehmungsmanagements**

---

**8.1 Jahresabschluss des Eigenbetriebes Wasser und Abwasser (WAW) für das  
Geschäftsjahr 2015  
Vorlage: VO/0786/16**

Beschluss des Rates der Stadt Wuppertal vom 14.11.2016:

Die Verwaltungsdrucksache wird gemäß Vorlage beschlossen.

**Abstimmungsergebnis:**

Stimmenmehrheit (gegen die Stadtverordneten Frau Glauner und Herrn Stenzel von der WfW-Fraktion, bei Enthaltung der FDP-Fraktion, der Ratsgruppe AfW und Frau Stadtverordnete Schlüter – WfW-Fraktion).

---

**8.2 Entlastung des Betriebsausschusses für den Eigenbetrieb Wasser und  
Abwasser (WAW)  
Vorlage: VO/0807/16**

Beschluss des Rates der Stadt Wuppertal vom 14.11.2016:

Die Verwaltungsdrucksache wird gemäß Vorlage beschlossen.

**Abstimmungsergebnis:**

Einstimmigkeit (bei Enthaltung der FDP-Fraktion).

Gemäß § 31 GO NRW haben die Stadtverordneten Herr Servet Köksal, Herr Klaus Jürgen Reese und Frau Renate Warnecke von der SPD-Fraktion, Frau Claudia Hardt und Herr Hans-Jörg Herhausen von der CDU-Fraktion, Herr Klaus Lüdemann, Frau Regina Orth und Herr Marc Schulz von der Fraktion BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN, Herr Gerd-Peter Zielezinski von der Fraktion DIE LINKE, Herr Manfred Todtenhausen von der FDP-Fraktion, Herr Heribert Stenzel von der

WfW-Fraktion, Herr Thomas Kik von der Fraktion PRO Deutschland / DIE REPUBLIKANER sowie Herr Ralf Wegener von der Ratsgruppe AfW an der Beratung und Beschlussfassung zu diesem Tagesordnungspunkt nicht teilgenommen.

---

**8.3 Jahresabschluss 2015 des Eigenbetriebes Straßenreinigung Wuppertal (ESW)**

**Vorlage: VO/0784/16**

Auf Wunsch der Fraktion DIE LINKE wird folgende Aussage von Herrn Stadtdirektor Dr. Slawig zu Protokoll genommen: „Dass es Entlastungen für den städtischen Haushalt gibt, träfe nur dann zu, wenn garantiert wäre, dass es künftig milde Winter mit entsprechend weniger Aufwand für den Winterdienst gibt. Das hatten wir jetzt zwei Mal; keiner weiß, wie das weitergeht. Ich kann Ihnen nochmal ausdrücklich bestätigen, was ich bereits im Finanzausschuss gesagt habe: Für den Fall, dass es härtere Winter gibt, mit deswegen höherem Aufwand für den Winterdienst, werde ich auch nicht vorschlagen, deswegen die Grundsteuer zu erhöhen, so dass dann in dem Fall die Unterdeckung aus dem städtischen Haushalt finanziert werden müsste.“

Beschluss des Rates der Stadt Wuppertal vom 14.11.2016:

Die Verwaltungsdrucksache wird gemäß Vorlage beschlossen.

**Abstimmungsergebnis:**

Einstimmigkeit (bei Enthaltung des Herrn Stadtverordneten Wegener – Ratsgruppe AfW).

---

**8.4 Entlastung des Betriebsausschusses des Eigenbetriebes Straßenreinigung Wuppertal (ESW) für das Geschäftsjahr 2015**

**Vorlage: VO/0801/16**

Beschluss des Rates der Stadt Wuppertal vom 14.11.2016:

Die Verwaltungsdrucksache wird gemäß Vorlage beschlossen.

**Abstimmungsergebnis:**

Einstimmigkeit.

Gemäß § 31 GO NRW haben die Stadtverordneten Herr Heiner Fragemann, Herr Heiko Meins, Herr Ioannis Stergiopoulos und Herr Lukas Twardowski von der SPD-Fraktion, Herr Gregor Ahlmann, Herr Heinrich-Günter Bieringer und Herr Kurt-Joachim Wolfgang von der CDU-Fraktion, Frau Ilona Schäfer und Herr Paul Yves Ramette von der Fraktion BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN, Herr Manfred Todtenhausen von der FDP-Fraktion und Herr Heribert Stenzel von der WfW-Fraktion an der Beratung und Beschlussfassung zu diesem Tagesordnungspunkt nicht teilgenommen.

---

**9 Planverfahren**

N.N.



---

**10**      **Baumaßnahmen**

---

**10.1**      **Neubau einer städtischen Tageseinrichtung für Kinder an der Bromberger Straße**  
**Vorlage: VO/0404/16**

Beschluss des Rates der Stadt Wuppertal vom 14.11.2016:

Die Verwaltungsdrucksache wird gemäß Vorlage beschlossen.

**Abstimmungsergebnis:**

Einstimmigkeit.

---

**10.2**      **Wuppertal 2025 - Projekt "Wuppertal als Fahrradstadt": Radabstellanlage am Döppersberg**  
**Vorlage: VO/0724/16**

Herr Oberbürgermeister Mucke stellt zunächst den Antrag der FDP-Fraktion (TOP 10.2.1 – VO/0708/16) und anschließend die Verwaltungsdrucksache (TOP 10.2 – VO/0724/16) zur Abstimmung.

Herr Stadtverordneter Wegener (Ratsgruppe AfW) gibt zu Tagesordnungspunkt 10.2 (Verwaltungsdrucksache – VO/0724/16) zu Protokoll, dass er die vorgelegte Rechnung für fehlerhaft hält. Das geplante Radhaus sei nach seiner Auffassung so nicht kostendeckend zu betreiben.

Beschluss des Rates der Stadt Wuppertal vom 14.11.2016:

Die Verwaltungsdrucksache wird gemäß Vorlage beschlossen.

**Abstimmungsergebnis:**

Stimmenmehrheit (gegen die Fraktionen der FDP, WfW und PRO Deutschland / DIE REPUBLIKANER sowie die Ratsgruppe AfW).

---

**10.2.1**      **Fahrradboxen statt Radhaus**  
**Antrag der FDP-Fraktion vom 06.09.2016**  
**Vorlage: VO/0708/16**

Beschluss des Rates der Stadt Wuppertal vom 14.11.2016:

Der Antrag der FDP-Fraktion wird abgelehnt.

**Abstimmungsergebnis:**

Stimmenmehrheit (gegen die Fraktionen der FDP, WfW und PRO Deutschland / DIE REPUBLIKANER sowie die Ratsgruppe AfW).

---

**11 Allgemeine Vorlagen**

---

**11.1 Ein Wuppertal für Alle - Fortschreibung des Handlungsprogramms zur Wuppertaler Inklusionspolitik**  
**Vorlage: VO/0717/16**

Der Rat beschließt auf Antrag von Frau Stadtverordneter Schäfer (Fraktion BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN), dass die Thematik im nächsten Jahr auch in die Bezirksvertretungen eingebracht und dort beraten wird.

**Abstimmungsergebnis:**

Einstimmigkeit (bei Enthaltung der Fraktionen der WfW und PRO Deutschland / DIE REPUBLIKANER).

Die Verwaltungsdrucksache wird ohne Beschlussfassung entgegengenommen.

Die Anregungen der Fachausschüsse werden im weiteren Verfahren berücksichtigt.

---

**11.2 Übernahme von Trägeranteilen für neu geschaffene Betreuungsplätze in Kindertageseinrichtungen**  
**Vorlage: VO/0771/16**

Beschluss des Rates der Stadt Wuppertal vom 14.11.2016:

Die Verwaltungsdrucksache wird gemäß Vorlage beschlossen.

**Abstimmungsergebnis:**

Einstimmigkeit.

---

**12 Gremienbesetzung / Benennungen**

---

**12.1 Besetzung der Verbandsversammlung des Wupperverbandes - Nachbenennung eines Delegierten**  
**Vorlage: VO/0833/16/1-Neuf.**

Beschluss des Rates der Stadt Wuppertal vom 14.11.2016:

Die Verwaltungsdrucksache wird gemäß Vorlage beschlossen.

**Abstimmungsergebnis:**

Einstimmigkeit.

---

**12.2 Gremienumbesetzungen**  
**Antrag der Fraktion PRO Deutschland / DIE REPUBLIKANER vom 26.10.2016**

---

**Vorlage: VO/0838/16**

Beschluss des Rates der Stadt Wuppertal vom 14.11.2016:

Der Antrag der Fraktion PRO Deutschland / DIE REPUBLIKANER wird gemäß Vorlage beschlossen.

**Abstimmungsergebnis:**

Einstimmigkeit.

---

**12.3 Vertretung der Gemeinde in Aufsichtsräten**  
**Vorlage: VO/0872/16**

Die Verwaltungsdrucksache wird ohne Beschlussfassung entgegengenommen.

Andreas Mucke  
Oberbürgermeister

Florian Kötter  
Schriftführer